

USER MANUAL
MANUAL DE INSTRUÇÕES
NÁVOD K POUŽITÍ
MANUAL DE INSTRUCCIONES
INSTRUCTION D'UTILISATION
MANUALE DI ISTRUZIONI
BEDIENUNGSANLEITUNG

hijidea™ REF. 97128
Made in China



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr

EU Registration No. 501888640 | NI Murte, Lt 5, 3060-372 Murte, Portugal
UK Company No. 11414885 | 4th Floor, The Anchorage, 34 Bridge Street, Reading, England, RG1 2LU
NO Registration No. 925239917 | C. J. Hambros Plass 2C, 0164 Oslo, Norway
CH Business ID No. CHE-356.553.270 | Henric Petri-Strasse 35, 4010 Basel, Switzerland

EN | WIRELESS CHARGER

BASIC INFORMATION:

- 1- USB Type C
- 2- Wireless charger with magnetic component

TECHNICAL CHARACTERISTICS:

- Material: Bamboo
- Dimension: Ø 59 x 8 mm
- Power:
 - Input: 5 V / 2 A; 9 v / 2 A; 12 V / 1.5A
 - Output: 5 W / 7.5w / 10 W / 15 W

INSTRUCTIONS:

- Use the type C USB cable included (1) with the product. Insert the Type C USB into the DC power adapter, computer, or car charger.
- Place the device with wireless charging receiver above the charger (2).
- Your device starts charging.

WARNING!

- The equipment is supplied with USB Type C cable for charging and shall be used along a power supply (adaptor) Max 15W.
- Keep the charger away from water or other liquids.
- If you need to clean the charger, make sure it is not connected to the power source.
- Keep the product in a dry place away from heat sources.
- Recommended room temperature for use 0-45 °C.

PT | CARREGADOR WIRELESS

INFORMAÇÕES BÁSICAS:

- 1- USB tipo C
- 2- Carregador sem fios com componente magnética

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS:

- Material: Bambu
- Dimensão: Ø 59 x 8 mm
- Potência:
 - Input: 5 V / 2 A; 9 v / 2 A; 12 V / 1.5A
 - Output: 5 W / 7.5w / 10 W / 15 W

MODO DE UTILIZAÇÃO

- Utilize o USB tipo C incluído (1) com o produto. Insira a extremidade USB tipo C do cabo no adaptador de corrente DC, no computador ou carregador automóvel.
- Coloque o dispositivo com recetor de carregamento wireless sobre o carregador (2).
- Assim o seu dispositivo começa a carregar.

ATENÇÃO!

- O equipamento é fornecido com USB tipo C para carregamento e deve ser utilizado com uma fonte de alimentação (adaptador) Max 15W.
- Mantenha o carregador longe da água ou de outros líquidos.
- Se necessitar de limpar o carregador, certifique-se de que não está ligado à fonte de alimentação.
- Mantenha o produto em local seco e afastado de fontes de calor.
- Temperatura ambiente de utilização aprox. 0-45 °C.

CZ | CARREGADOR WIRELESS

ZÁKLADNÍ INFORMACE:

- 1 - USB typu C
- 2- Bezdrátová nabíječka s magnetickým prvem

TECHNICKÉ VLASTNOSTI:

- Materiál: bambus
- Rozměry: Ø 59 x 8 mm
- Výkon:
 - Vstupní: 5 V / 2 A; 9 v / 2 A; 12 V / 1.5A
 - Výstupní: 5 W / 7.5w / 10 W / 15 W

NÁVOD K POUŽITÍ:

- Použijte kabel USB typu C, který je součástí dodávky (1). Vložte kabel USB typu C do stejnosměrného napájecího adaptéru, počítače nebo nabíječky do auta.
- Umístěte zařízení s přijímačem bezdrátového nabíjení nad nabíječku (2).
- Zařízení se začne nabíjet.

UPOZORNĚNÍ!

- Zařízení se dodává s kabelem USB typu C pro nabíjení a musí se používat spolu se zdrojem napájení (adaptérem) max. 15 W.
- Udržujte nabíječku mimo dosah vody nebo jiných kapalin.
- Pokud potřebujete nabíječku očistit, ujistěte se, že není připojena ke zdroji napájení.
- Výrobek udržujte na suchém místě a mimo dosah zdrojů tepla.
- Doporučená pokojová teplota pro použití v rozsahu 0-45 °C.

ES| CARGADOR WIRELESS

INFORMACIONES BÁSICAS:

- 1- USB Tipo C
- 2- Cargador inalámbrico con componente magnético

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS:

- Material: Bambu
- Dimensión: Ø 59 x 8 mm
- Potencia:
 - Input 5 V / 2 A; 9 v / 2 A; 12 V / 1,5A
 - Output: 5 W / 7,5w / 10 W / 15 W

MODO DE UTILIZACIÓN:

- Utilice el cable USB tipo C incluido [1] con el producto. Inserte el USB tipo C en el adaptador de corriente continua, el ordenador o el cargador de coche.
- Coloca el dispositivo con el receptor de carga inalámbrica sobre el cargador [2].
- El dispositivo comienza a cargarse.

¡ATENCIÓN!

- El equipo se suministra con un cable USB Tipo C para la carga y debe utilizarse junto con una fuente de alimentación [adaptador] de 15 W como máximo.
- Mantenga el cargador alejado del agua u otros líquidos.
- Si necesita limpiar el cargador, asegúrese de que no esté conectado a la fuente de alimentación.
- Mantenga el producto en un lugar seco y alejado de fuentes de calor.
- Temperatura ambiente de funcionamiento aprox. 0-45 °C.

FR| CHARGEUR WIRELESS

INFORMATIONS GÉNÉRALES:

- 1- USB Type C
- 2- Chargeur sans fil avec composant magnétique

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES:

- Matériel: bambou
- Dimension: Ø 59 x 8 mm
- **PUISSANCE:**
 - Entrée: 5 V / 2 A; 9 v / 2 A; 12 V / 1,5A
 - Sortie: 5 W / 7,5w / 10 W / 15 W

MODE D'EMPLOI:

- Utilisez le câble USB de type C inclus [1] avec le produit. Insérez le câble USB de type C dans l'adaptateur de courant continu, l'ordinateur ou le chargeur de voiture.
- Placez l'appareil avec récepteur de charge sans fil au-dessus du chargeur [2].
- Votre appareil commence à se charger.

ATTENTION!

- L'appareil est fourni avec un câble USB de type C pour la charge et doit être utilisé avec une alimentation [adaptateur] de 15W maximum.
- Maintenez le chargeur loin de l'eau ou d'autres liquides.
- Si besoin de nettoyer le chargeur, certifiez-vous que celui-ci n'est pas branché à la prise.
- Maintenez le produit dans un endroit sec et éloigné des sources de chaleur.
- Température ambiente d'utilisation aprox. 0-45 °C.

IT| CARREGADOR WIRELESS

INFORMAZIONI BASICHE:

- 1- USB tipo C
- 2- Caricatore wireless con componente magnetico

CARATTERISTICHE TECNICHE:

- Materiale: Bambu
- Dimensioni: Ø 59 x 8 mm
- Potenza:
 - Input: 5 V / 2 A; 9 v / 2 A; 12 V / 1,5 A;
 - Output: 5 W / 7,5w / 10 W / 15 W

MODO D'USO:

- Utilizzare il cavo USB di tipo C incluso [1] nel prodotto. Inserire l'USB di tipo C nell'adattatore di alimentazione CC, nel computer o nel caricabatterie da auto.
- Posizionare il dispositivo con ricevitore di ricarica wireless sopra il caricatore [2].
- Il dispositivo inizia a caricarsi.

ATTENZIONE!

- Il dispositivo viene fornito con un cavo USB di tipo C per la ricarica e deve essere utilizzato con un alimentatore [adattatore] da 15W max.
- Conservare il caricatore lontano da acqua e altri liquidi.
- Quando si pulisce il caricatore, assicurarsi che non sia collegato a fonti di alimentazione.
- Mantenere il prodotto in un locale secco e lontano da fonti di calore.
- Temperatura ambiente di utilizzazione, tra 0-45 °C.

DE| KABELLOSES LADEGERÄT

GRUNDINFORMATIONEN:

- 1- USB Typ C
- 2- Kabelloses Ladegerät mit magnetischer Komponente

Technische Daten:

- Material: Bambus
- Abmessung: Ø 59 x 8 mm
- Leistung:
 - Eingang: 5 V / 2 A; 9 V / 2 A; 12 V / 1,5A
 - Ausgang: 5 W / 7,5w / 10 W / 15 W

BENUTZUNGSWEISE:

- Verwenden Sie das mitgelieferte Typ-C-USB-Kabel [1]. Stecken Sie das Typ-C-USB-Kabel in den DC-Netzadapter, den Computer oder das Autoladegerät.
- Legen Sie das Gerät mit dem drahtlosen Ladeempfänger über das Ladegerät [2].
- Ihr Gerät beginnt mit dem Aufladen.

ACHTUNG!

- Das Gerät wird mit einem USB-Typ-C-Kabel zum Aufladen geliefert und muss zusammen mit einem Netzteil [Adapter] von maximal 15 W verwendet werden.
- Halten Sie das Ladegerät von Wasser oder anderen Flüssigkeiten fern.
- Wenn Sie das Ladegerät reinigen müssen, stellen Sie sicher, dass es nicht an die Stromversorgung angeschlossen ist.
- Aufbewahrung des Produkts an einem trockenen Ort und von Wärmequellen entfernt.
- Die Umgebungstemperatur liegt bei ca. 0-45 °C.